



## Teaching Guide

| Identifying Data         |  |        |            |         | 2020/21 |
|--------------------------|--|--------|------------|---------|---------|
| Subject (*)              | Education and Languages in Galicia   | Code   | 65260003   |         |         |
| Study programme          | 0 Mestrado Universitario en Profesorado de Educación Secundaria: Módulo Xenérico, Innovación Docente e Iniciación á Investigación Educativa  |        |            |         |         |
| Descriptors              |  |        |            |         |         |
| Cycle                    | Period   | Year   | Type       | Credits |         |
| Official Master's Degree | 1st four-month period  | First  | Obligatory | 0       |         |
| Language                 | Galician   |        |            |         |         |
| Teaching method          | Face-to-face   |        |            |         |         |
| Prerequisites            |  |        |            |         |         |
| Department               | Letras   |        |            |         |         |
| Coordinador              |  | E-mail |            |         |         |
| Lecturers                |  | E-mail |            |         |         |
| Web                      |  |        |            |         |         |
| General description      | Esta materia ten como obxectivo central a reflexión sobre a relevancia da diversidade lingüística e o papel que o sistema educativo xoga no seu mantemento, coñecer a realidade sociolingüística galega e analizar o papel dos centros de ensino como axentes de planificación lingüística. Por tanto, a través do seu estudo, esta materia pretende incorporar a cultura da planificación e da intervención como factores esenciais da educación.   |        |            |         |         |
| Contingency plan         | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Modifications to the contents</li> <li>2. Methodologies <ul style="list-style-type: none"> <li>*Teaching methodologies that are maintained</li> <li>*Teaching methodologies that are modified</li> </ul> </li> <li>3. Mechanisms for personalized attention to students</li> <li>4. Modifications in the evaluation <ul style="list-style-type: none"> <li>*Evaluation observations:</li> </ul> </li> <li>5. Modifications to the bibliography or webgraphy</li> </ol> |        |            |         |         |

## Study programme competences

| Code | Study programme competences   |
|------|---|
| A1   | Coñecer as características dos estudantes, os seus contextos sociais e motivacións.   |
| A6   | Coñecer a evolución histórica do sistema educativo no noso país.  |
| A8   | Promover accións de educación emocional, en valores e formación cidadá.   |
| A9   | Participar na definición do proxecto educativo e nas actividades xerais do centro atendendo a criterios de mellora da calidade, atención á diversidade, prevención de problemas de aprendizaxe e convivencia.   |
| A10  | Relacionar a educación co medio e comprender a función educadora da familia e a comunidade, tanto na adquisición de competencias e aprendizaxe como na educación no respecto dos dereitos e liberdades, na igualdade de dereitos e oportunidades entre homes e mulleres e na igualdade de trato e non discriminación das persoas con discapacidade. |
| A13  | Comprender as implicacións educativas da situación lingüística galega e adquirir e aplicar criterios, estratexias e recursos pedagóxicos para participar na planificación e desenvolvemento do plano lingüístico do centro.   |
| A14  | Respectar e promover os dereitos humanos, os valores da cultura da paz e dos valores democráticos, e o recoñecemento dos principios e fundamentos da atención á diversidade.  |
| C1   | Expresarse correctamente, tanto de forma oral coma escrita, nas linguas oficiais da comunidade autónoma.  |



|    |  |
|----|--|
| C4 | Desenvolverse para o exercicio dunha cidadanía aberta, culta, crítica, comprometida, democrática e solidaria, capaz de analizar a realidade, diagnosticar problemas, formular e implantar solucións baseadas no coñecemento e orientadas ao ben común. |
|----|--|

| Learning outcomes   |                             |  |     |
|---|-----------------------------|--|-----|
| Learning outcomes   | Study programme competences |  |     |
| Saber deseñar mecanismos de recoñecemento no grupo escolar de preconceptos que conduzan á discriminación (nomeadamente lingüística) e actuacións para a súa erradicación  | AJ1<br>AJ8<br>AJ13          |  |     |
| Avaliar criticamente e en grupo as debilidades e as fortalezas dun proxecto lingüístico de centro de ensino real.   | AJ9<br>AJ10<br>AJ13         |  | CC4 |
| Participar con argumentos sólidos e as claves da redacción académica en discusións dirixidas sobre a situación sociolingüística galega, os modelos de educación plurilingüe e o papel dos centros de ensino na planificación lingüística.   | AJ13                        |  | CC1 |
| A través das lecturas recomendadas, comprender a situación sociolingüística galega e coñecer a lexislación vigorante referida ao ensino das linguas en Galicia, mantendo un espírito crítico e comprometido cos valores de xustiza e equidade, asumindo a necesidade de actualización profesional ao longo da vida. | AJ6<br>AJ13<br>AJ14         |  | CC4 |

| Contents  |   |
|---|---|
| Topic   | Sub-topic   |
| Unidade e diversidade lingüística. Modelos de educación bilingüe ou plurilingüe | Que son as linguas?<br>Canto coñecemos sobre a diversidade lingüística?<br>Para que serve a educación?<br>Como apostamos polo plurilingüismo?                             |
| A situación sociolingüística da lingua galega                                   | Coñecemento e uso da lingua galega<br>Actitudes e preconceptos sobre as linguas. O caso galego<br>Ameazas e fortalezas da lingua galega                                   |
| As linguas no sistema educativo galego  | A lexislación lingüística no sistema educativo<br>A competencia lingüística<br>A formación lingüística<br>Referentes e compromisos  |
| O papel dos centros educativos na planificación lingüística                     | A intervención sociolingüística no ensino. Obxectivos e niveis de actuación<br>O proxecto lingüístico de centro<br>Os equipos de normalización e dinamización lingüística |

| Planning                        |                        |                                      |                               |             |
|---------------------------------|------------------------|--------------------------------------|-------------------------------|-------------|
| Methodologies / tests           | Competencies / Results | Teaching hours (in-person & virtual) | Student?s personal work hours | Total hours |
| Mixed objective/subjective test | A13 C1                 | 0                                    | 4                             | 4           |
| Workbook                        | A1 A6 A8 A13           | 1                                    | 13.5                          | 14.5        |
| Case study                      | A9 A13                 | 10                                   | 0                             | 10          |
| Guest lecture / keynote speech  | A13                    | 3.5                                  | 0                             | 3.5         |
| Online forum                    | A10 A13 A14 C1 C4      | 0.5                                  | 4                             | 4.5         |
| Personalized attention          |                        | 1                                    | 0                             | 1           |

(\* )The information in the planning table is for guidance only and does not take into account the heterogeneity of the students.

| Methodologies |             |
|---------------|-------------|
| Methodologies | Description |
|               |             |



|                                 |  |
|---------------------------------|--|
| Mixed objective/subjective test | Existirá unha proba obxectiva final, con contidos fundamentalmente prácticos, que o alumnado deberá superar con, cando menos, un catro para lle facer media co resto das cualificacións obtidas durante o curso. |
| Workbook                        | O alumnado deberá demostrar a comprensión das lecturas obrigatorias a través da súa participación no caderno dixital.  |
| Case study                      | Na aula estudaranse diversos supostos prácticos para responder á heteroxeneidade de centros e de situacións sociolingüística.  |
| Guest lecture / keynote speech  | Presentación, desenvolvemento e análise de contidos teóricos e procedimentais fundamentais para o alumnado alcanzar as competencias e destrezas previstas na materia.  |
| Online forum                    | Existirá un caderno dixital para comentaren os/as estudantes as sesións e debater sobre as lecturas e os temas principais que se abordaren na aula.  |

### Personalized attention

| Methodologies | Description   |
|---------------|---|
| Online forum  | <p>O docente fará un seguimento semanal do caderno dixital e dará pautas de comprensión das dúbidas que ficaren, así como ofrecerá outras lecturas alternativas.</p> <p>Por outra parte, todas as persoas discentes recibirán recomendacións sobre o seu seguimento das aulas e da materia no tempo en que esta se desenvolver.</p> |

### Assessment

| Methodologies                   | Competencies / Results | Description  | Qualification |
|---------------------------------|------------------------|--|---------------|
| Workbook                        | A1 A6 A8 A13           | Elaboración de informes e participación nas discusións dirixidas con argumentos apoiados nas lecturas. | 10            |
| Online forum                    | A10 A13 A14 C1 C4      | Participación no caderno dixital.  | 30            |
| Mixed objective/subjective test | A13 C1                 | Realización dunha proba final  | 30            |
| Case study                      | A9 A13                 | Elaboración de supostos prácticos, individual e grupalmente.   | 30            |

### Assessment comments

|   |
|---|
| <p>Todas as actividades deberán ser entregadas de acordo cos prazos e os procedementos fixados no cronograma que o profesorado fornecerá ao alumnado no inicio das sesións e pendurará na plataforma moodle.</p> <p>O estudantado a tempo parcial e con dispensa académica realizará ou entregará as actividades obrigatorias nunha data concertada previamente cos profesores. Este alumnado deberá realizar e entregar as mesmas probas e exercicios que o restante e, se non puider asistir ás titorías, deberá pórse en contacto co profesor a través do correo electrónico.</p> <p>Para superar a materia, será condición indispensable ter realizado os estudos de casos e obter unha cualificación mínima de 4 valores sobre 10 na proba obxectiva.</p> <p>As persoas que non superaren a materia de acordo coa avaliación continuada deberán entregar en xullo, nas datas marcadas aos efectos de avaliación pola Facultade de Educación, os traballos que foren solicitados e superar tamén aquelas actividades que non tiveren superadas.</p> <p>Será considerado Non Presentado aquel/a estudante que non realizar os estudos de casos e/ou a proba obxectiva.</p> |
|---|



## Sources of information

|              |  |
|--------------|--|
| <b>Basic</b> | <ul style="list-style-type: none"><li>- Villares Naveira, L (2010). Estudos xurídicos do Decreto do plurilingüismo. Ames: Laiovento</li><li>- Núñez Singala, M. (2009). En galego, por que non? Contra os prexuízos e as simplificacións sobre a lingua galega. Vigo: Galaxia</li><li>- Fernández Paz, A. / Lorenzo Suárez, A. / Ramallo, F. (2007). Guía práctica para a planificación lingüística nos centros educativos. Compostela: Xunta de Galicia</li><li>- Xunta de Galicia (2005). Plan xeral de normalización da lingua galega. Compostela: Xunta de Galicia</li><li>- Skutnabb-Kangas, T. (2011). "Resultados do crecemento e a homoxeneización lingüística no ensino. Quen posúe os coñecementos máis válidos?, en Lingua e Ecoloxía. VIII Xornadas sobre Lingua e Usos. A Coruña: Servizo de Normalización Lingüística da UDC</li><li>- Subiela e Fente (2012). "Reflexións relativas á elaboración participativa dun marco de planificación lingüística dos centros de ensino", en A letra miúda nº 1. Compostela: GENDL</li><li>- Iglesias Álvarez (2012). "Actitudes e prexuízos lingüísticos en Galicia. A súa influencia nos usos", A letra miúda nº 1. Compostela: GENDL</li><li>- Asorey Vidal (). "O ensino en territorios con conflito lingüístico", Actas do I Simposio Internacional sobre o Bilingüismo: 897-904.</li></ul> |
|--------------|--|



## Complementary

- Silva Valdivia, B. (2008). *Lingua e escola en Galicia. Balance e propostas de futuro*. Vigo: Galaxia
- Moreno Cabrera (2006). *De Babel a Pentecostés. Manifesto plurilingüista*. Barcelona: Horsoni
- Díaz García et al (2009). *Diversidade lingüística e cultural no ensino de linguas*. Santa Comba: tresCtres
- Freixeiro Mato (2002). *Lingua galega: normalidade e conflito*. Ames: Laiovento
- Monteagudo / Bouzada (2002). *O proceso de normalización lingüística do idioma galego (1980-2000) vol. II*. Compostela: Consello da Cultura Galega
- Skutnabb-Kangas (2000). *Linguistic genocide in education or worldwide diversity and human rights?*. New Jersey: Lawrence Erlbaum Associates
- Moure (2010). *Ecolingüística. Entre a ciencia e a ética*. A Coruña: Servizo de Normalización Lingüística da UDC
- Calvet (1995). *A guerra das linguas e as políticas lingüísticas*. Compostela: Laiovento
- García Plata (I). "A planificación lingüística nos centros de ensino. A experiencia de Catalunya". *A letra miúda nº 2*. Compostela: GENDL
- Ponencia de Lingua do Consello da Cultura Galega (1999). *Dereitos lingüísticos*. Compostela: Consello da Cultura Galega
- Sanmartín Rei (2011). *Unha outra guía para a intervención lingüística*. A Coruña: Servizo de Normalización Lingüística da UDC
- Subiela (2009). "Democracia e política lingüística en Galiza", en Monteagudo (coord.) *Sociedades plurilingües: da identidade á diversidade*. Compostela: Consello da Cultura Galega
- Silva Valdivia, B. (2008). *Lingua e escola en Galicia: balance e propostas de futuro*. Vigo: Galaxia
- Moreno Cabrera, J. C. (2006). *De Babel a Pentecostés. Manifesto plurilingüista*. Barcelona: Horsoni
- Díaz García et al (2009). *Diversidade lingüística e cultural no ensino de linguas*. Santa Comba: tresCtres
- Silva Valdivia, B. (2010). *Avaliación da competencia do alumnado de 4º da ESO nos idiomas galego e castelán*. Santiago: Universidade Freixeiro Mato, X. R. (2002 [1997]). *Lingua galega: normalidade e conflito*. Ames: Laiovento
- Monteagudo, H. /Bouzada, X. (2002). *O proceso de normalización lingüística do idioma galego (1980-2000). Vol. II. Educación*. Compostela: Consello da Cultura Galega
- Skutnabb-Kangas, T. (2000). *Linguistic genocide in education or worldwide diversity and human rights?*. New Jersey: Lawrence Erlbaum Associates
- Moure, T. (2010). *Ecolingüística. Entre a ciencia e a ética*. A Coruña: Servizo de Publicacións da Universidade da Coruña
- Calvet, L.J. (1995). *A guerra das linguas e as políticas lingüísticas*. Compostela: Laiovento
- García Plata, Ignasi (I). "A planificación lingüística nos centros de ensino. A experiencia de Catalunya", *A letra miúda nº 2*, *Revista de sociolingüística da CGENDL*. Compostela: GENDL
- Ponencia de lingua do Consello da Cultura Galega (1999). *Dereitos lingüísticos*. Compostela: Consello da Cultura Galega
- Sanmartín Rei, G. (2011). *Unha outra guía para a intervención lingüística*. A Coruña: Servizo de Normalización Lingüística da UDC
- Subiela, X. (2009). "Democracia e política lingüística en Galiza", en Monteagudo (coord.) *Sociedades plurilingües: da identidade á diversidade*. Compostela: Consello da Cultura Galega
- García Negro, Mª do Pilar (1991). *O galego e as leis. Aproximación sociolingüística*. Pontevedra: Cumio
- Silva Valdivia, B. (2008). *Lingua e escola en Galicia: balance e propostas de futuro*. Vigo: Galaxia
- Moreno Cabrera, J. C. (2006). *De Babel a Pentecostés. Manifesto plurilingüista*. Barcelona: Horsoni
- Díaz García et al (2009). *Diversidade lingüística e cultural no ensino de linguas*. Santa Comba: tresCtres
- Silva Valdivia, B. (2010). *Avaliación da competencia do alumnado de 4º da ESO nos idiomas galego e castelán*. Santiago: Universidade Freixeiro Mato, X. R. (2002 [1997]). *Lingua galega: normalidade e conflito*. Ames: Laiovento
- Monteagudo, H. /Bouzada, X. (2002). *O proceso de normalización lingüística do idioma galego (1980-2000). Vol. II. Educación*. Compostela: Consello da Cultura Galega
- Skutnabb-Kangas, T. (2000). *Linguistic genocide in education or worldwide diversity and human rights?*. New Jersey: Lawrence Erlbaum Associates
- Moure, T. (2010). *Ecolingüística. Entre a ciencia e a ética*. A Coruña: Servizo de Publicacións da Universidade da Coruña
- Calvet, L.J. (1995). *A guerra das linguas e as políticas lingüísticas*. Compostela: Laiovento
- García Plata, Ignasi (I). "A planificación lingüística nos centros de ensino. A experiencia de Catalunya", *A letra miúda nº 2*, *Revista de sociolingüística da CGENDL*. Compostela: GENDL
- Ponencia de lingua do Consello da Cultura Galega (1999). *Dereitos lingüísticos*. Compostela: Consello da Cultura Galega
- Sanmartín Rei, G. (2011). *Unha outra guía para a intervención lingüística*. A Coruña: Servizo de Normalización Lingüística da UDC
- Subiela, X. (2009). "Democracia e política lingüística en Galiza", en Monteagudo (coord.) *Sociedades plurilingües: da identidade á diversidade*. Compostela: Consello da Cultura Galega
- García Negro, Mª do Pilar (1991). *O galego e as leis. Aproximación sociolingüística*. Pontevedra: Cumio
- Silva



Valdivia, B. (2008). *Lingua e escola en Galicia: balance e propostas de futuro*. Vigo: Galaxia

Moreno Cabrera, J. C. (2006). *De Babel a Pentecostés. Manifesto plurilingüista*. Barcelona: Horson

Díaz García et ali (2009). *Diversidade lingüística e cultural no ensino de linguas*. Santa Comba: tresCtresSilva

Valdivia, B. (2010). *Avaliación da competencia do alumnado de 4º da ESO nos idiomas galego e castelán*. Santiago: Universidade

Freixeiro Mato, X. R. (2002 [1997]). *Lingua galega: normalidade e conflito*. Ames: Laiovento

Monteagudo, H. /Bouzada, X. (2002). *O proceso de normalización lingüística do idioma galego (1980-2000)*. Vol. II. Educación. Compostela: Consello da Cultura Galega

Skutnabb-Kangas, T. (2000). *Linguistic genocide in education or worldwide diversity and human rights?*. New Jersey: Lawrence Erlbaum Associates

Moure, T. (2010). *Ecolingüística. Entre a ciencia e a ética*. A Coruña: Servizo de Publicacións da Universidade da Coruña

Calvet, L.J. (1995). *A guerra das linguas e as políticas lingüísticas*. Compostela: Laiovento

García Plata, Ignasi (). "A planificación lingüística nos centros de ensino. A experiencia de Catalunya", *A letra miúda* nº 2, *Revista de sociolingüística da CGENDL*. Compostela: GENDL

Ponencia de lingua do Consello da Cultura Galega (1999). *Dereitos lingüísticos*. Compostela: Consello da Cultura Galega

Sanmartin Rei, G. (2011). *Unha outra guía para a intervención lingüística*. A Coruña: Servizo de Normalización Lingüística da UDC

Subiela, X. (2009). "Democracia e política lingüística en Galiza", en Monteagudo (coord.) *Sociedades plurilingües: da identidade á diversidade*. Compostela: Consello da Cultura Galega

García Negro, Mª do Pilar (1991). *O galego e as leis. Aproximación sociolingüística*. Pontevedra: Cumio



|  |
|--|
| Recommendations  |
| Subjects that it is recommended to have taken before     |
| Subjects that are recommended to be taken simultaneously |
| Subjects that continue the syllabus                      |
| Other comments   |

(\*)The teaching guide is the document in which the URV publishes the information about all its courses. It is a public document and cannot be modified. Only in exceptional cases can it be revised by the competent agent or duly revised so that it is in line with current legislation.